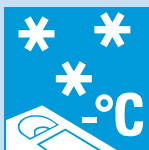


<b>ENGLISH</b>	<b>4</b>
<b>DEUTSCH</b>	<b>11</b>
<b>FRANÇAIS</b>	<b>18</b>
<b>NEDERLANDS</b>	<b>25</b>
<b>ESPAÑOL</b>	<b>32</b>
<b>ITALIANO</b>	<b>39</b>
<b>PORTUGUÊS</b>	<b>46</b>
<b>TÜRKÇE</b>	<b>53</b>
<b>ΕΛΛΗΝΙΚΑ</b>	<b>60</b>

## Important

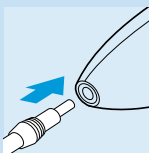


- ▶ Check if the voltage indicated on the mains plug corresponds to the mains voltage in your home before you connect the appliance.
- ▶ Make sure the appliance does not get wet.
- ▶ Charge and store the appliance at a temperature between 15° and 35°C.
- ▶ Protect the instruction video from dust, humidity, too high or too low temperatures and magnetic fields (i.e. television sets or loudspeakers).
- ▶ Do not open the protective flap of the video cassette and do not touch the tape.
- ▶ If the video is stored in a cold environment, do not use it until it has reached room temperature.
- ▶ Insert the video cassette with the window facing upwards.

## Charging

Charge the appliance fully before you start using it for the first time.

Make sure the appliance is switched off while charging.



- 1** Insert the appliance plug into the appliance.

**2** Insert the mains plug into the wall socket.

- ▶ *The pilot light will go on to indicate that the appliance is charging.*

It will take approx. 12 hours to fully charge the battery.

Do not charge the appliance for more than 24 hours.

A fully charged appliance has a cordless clipping time of up to 50 minutes.

## Corded clipping

- ▶ To clip with the hair clipper connected to the mains:

Switch the hair clipper off, connect it to the mains and wait a few seconds before switching it on. If the battery is completely empty: wait a few minutes before switching the appliance on.

Do not run the appliance from the mains when the battery is fully charged.

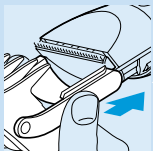
## Preparing for clipping

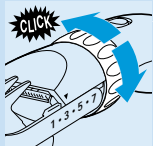
- ▶ See also the booklet 'Modelling and styling' and the instruction video.

### Clipping with comb attachment:

Select the small or large comb attachment, depending on the desired hair length (see table).

- 1** Slide the comb holder into the guiding grooves of the appliance until you hear a click.





**2** Turn the Precision Zoom Lock™ to the desired hair length setting (see table).

**3** Switch the appliance on.

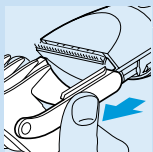
If a lot of hair has accumulated in the comb, remove the comb attachment and blow and/or shake the hair from the comb.

### Cutting length settings

Small comb		Large comb	
setting	hair length	setting	hair length
1	4 mm	8	24 mm
2	7 mm	9	27 mm
3	10 mm	10	30 mm
4	13 mm	11	33 mm
5	16 mm	12	35 mm
6	19 mm	13	38 mm
7	21 mm	14	40 mm

### Clipping without comb attachment

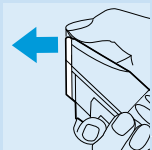
**1** Remove the comb attachment by pulling it off the appliance.



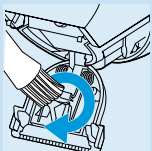
Clean and recharge the appliance every time you have used it.

### Cleaning

Do not use abrasives, scourers or liquids such as alcohol, petrol or acetone to clean the appliance.



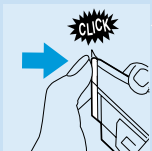
**1** Make sure the appliance is switched off and disconnected from the mains before you start cleaning it.



**2** Remove the comb attachment.

**3** Open the cutting unit.

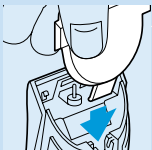
**4** Clean the cutting unit and the inside of the appliance with the brush supplied.



**5** Close the cutting unit. Push the cutting unit until you hear a click.

## Replacement

A worn or damaged cutting unit should only be replaced with an original Philips cutting unit.



**1** Remove the old cutting unit.

**2** Place the two lugs of the new cutting unit into the guiding slots and push the unit back onto the appliance.

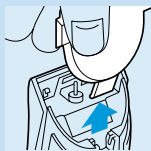
## Environment

The built-in rechargeable battery contains substances which may pollute the environment.

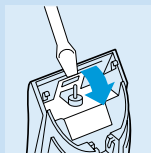
Remove the rechargeable battery when you discard the appliance.

Do not throw the battery away with the normal household waste but dispose of it at an official collection point.

You can also take the appliance to a Philips service centre, where staff will be happy to help you remove the battery and dispose of it in an environmentally safe way.

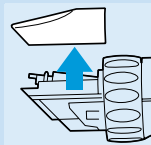


- 1** Disconnect the appliance from the mains and let the appliance run until the motor stops.

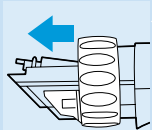


- 2** Open and remove the cutting unit.

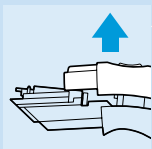
- 3** Remove the metal clip by means of a screwdriver.



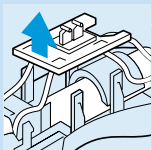
- 4** Remove the cover plate.



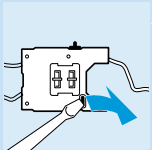
- 5** Remove the Precision Zoom Lock™ by pulling it in the direction of the cutting unit.



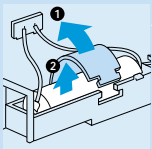
- 6** Remove the cover.



- 7** Pull out the printed circuit board.



- 8** Insert a screwdriver into the small slot in the printed circuit board marked with an arrow. Push the screwdriver down until part of the printed circuit board breaks off.



- 9** Open the plastic battery holder and take out the rechargeable battery.

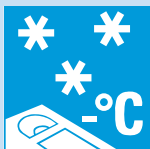
Dispose of the battery and the other components in an environmentally safe way.

Do not connect the appliance to the mains again after it has been opened!

For telephone numbers of the Philips Helpdesk, see the Worldwide Guarantee leaflet.



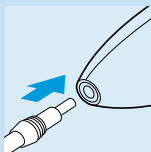
## Wichtig



- ▶ Prüfen Sie, bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen, ob die Spannungsangabe auf dem Netzstecker mit der örtlichen Netzspannung übereinstimmt.
- ▶ Achten Sie darauf, daß das Gerät nicht naß wird.
- ▶ Laden und lagern Sie das Gerät bei Temperaturen zwischen 15 °C und 35 °C.
- ▶ Halten Sie das Demonstrations-Video von Staub, Feuchtigkeit, zu hohen oder zu niedrigen Temperaturen frei, und von Magnetfeldern, wie sie z.B. von Fernsehgeräten und Lautsprechern ausgehen.
- ▶ Öffnen Sie nicht die Schutzklappe der Videokassette, und berühren Sie nicht das Videoband.
- ▶ Warten Sie bis das Videoband Raumtemperatur erreicht hat, wenn Sie die Videokassette in kalter Umgebung aufbewahrt hatten.
- ▶ Legen Sie die Videokassette so ein, daß das Fenster nach oben zeigt.

## Den Akku aufladen

Laden Sie den Akku voll auf, bevor Sie das Gerät zum ersten Mal benutzen.



Achten Sie darauf, daß das Gerät während des Aufladens ausgeschaltet ist.

**1** Stecken Sie den Gerätestecker in das Gerät.

**2** Stecken Sie dann den Netzstecker in die Steckdose.

► *Die Kontrolllampe leuchtet auf und zeigt an, daß der Akku geladen wird.*

Nach ca. 12 Stunden ist der Akku voll aufgeladen. Lassen Sie das Gerät nicht länger als 24 Stunden am Netz.

Mit voll aufgeladenem Akku können Sie das Gerät ca. 50 Minuten kabelfrei verwenden.

## Gerät am Netz betreiben

► So schneiden Sie die Haare mit dem Kabel am Netz:

Schalten Sie das Gerät aus, verbinden Sie es durch das Kabel mit dem Netz. Warten Sie einige Sekunden, bevor Sie das Gerät einschalten. Sollte der Akku leer sein, so müssen Sie einige Minuten warten, bevor Sie das Gerät einschalten.

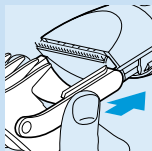
Betreiben Sie das Gerät nicht am Netz, wenn der Akku voll aufgeladen ist.

## Vor dem Gebrauch

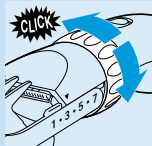
► Vgl. auch das Heft "Modelling and styling", das dem Demonstrations-Video beiliegt.

## Haare mit dem Kamm-Aufsatz schneiden

Verwenden Sie, je nach der gewünschten Haarlänge, den kleinen oder den großen Kamm-Aufsatz. - Vgl. die Tabelle.



- 1** Schieben Sie den Kammhalter in die Führungsschlitz, bis er hörbar einrastet.



- 2** Stellen Sie den Precision Zoom Lock™ auf die gewünschte Schnittlänge. - Vgl. die Tabelle.

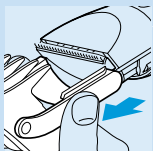
- 3** Schalten Sie das Gerät ein.

Hat sich viel Haar in dem Kamm angesammelt, so nehmen Sie den Kamm-Aufsatz ab, und blasen oder schütteln Sie ihn leer.

## Schnittlängen-Einstellung

Kleiner Kamm		Großer Kamm	
Position	Schnittlänge	Position	Schnittlänge
1	4 mm	8	24 mm
2	7 mm	9	27 mm
3	10 mm	10	30 mm
4	13 mm	11	33 mm
5	16 mm	12	35 mm
6	19 mm	13	38 mm
7	21 mm	14	40 mm

Die angegebenen Schnittlängen können abhängig von der Beschaffenheit der Haare variieren



## Haare ohne Kamm-Aufsatz schneiden

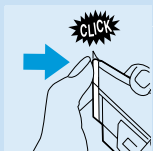
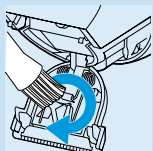
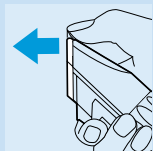
- 1** Ziehen Sie den Kamm-Aufsatz vom Gerät.

Reinigen Sie das Gerät nach jedem Gebrauch, und laden Sie den Akku auf.

## Reinigung

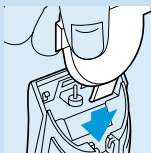
Verwenden Sie zum Reinigen keine Scheuermittel oder Lösungsmittel wie Alkohol, Benzin oder Azeton.

- 1** Achten Sie darauf, daß das Gerät ausgeschaltet und nicht am Netz angeschlossen ist.
- 2** Nehmen Sie den Kamm-Aufsatz vom Gerät.
- 3** Klappen Sie die Schneideeinheit auf.
- 4** Reinigen Sie die Schneideeinheit und die Innenwand des Gehäuses mit der beiliegenden Bürste.
- 5** Klappen Sie die Schneideeinheit wieder zurück. Drücken Sie die Schneideeinheit fest an, bis sie hörbar einrastet.



## Ersatz der Schneideeinheit

Eine verbrauchte oder beschädigte Schneideeinheit darf nur durch eine original Philips Schneideeinheit ersetzt werden.



- 1** Nehmen Sie die alte Schneideeinheit ab.
- 2** Führen Sie die beiden Fahnen der neuen Schneideeinheit in die Führungsschlitze ein, und drücken Sie die Schneideeinheit fest auf das Gerät.

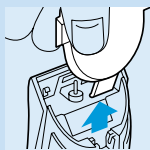
## Umweltschutz

Der eingebaute Akku enthält Substanzen, welche die Umwelt gefährden können. Batterien und Akkus gehören nicht in den normalen Hausmüll.

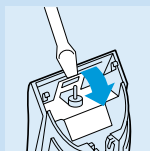
Sie sind als Verbraucher gesetzlich dazu verpflichtet, gebrauchte Batterien und Akkus der Wiederverwertung zuzuführen. Geben Sie sie bei einer öffentlichen Sammelstellen Ihrer Gemeinde oder an einer Verkaufsstelle für entsprechende Geräte bzw. für Batterien und Akkus ab.

Sie können das Gerät auch dem Philips Service Center zuführen. Wir kümmern uns dann gern um eine ordnungsgemäße Entsorgung.

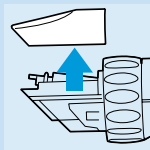
Falls Sie den Akku selbst entnehmen wollen, so gehen Sie bitte wie folgt vor:



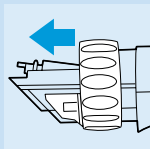
**1** Ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose, und lassen Sie den Motor solange laufen, bis er anhält.



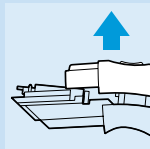
**2** Öffnen Sie die Schneideeinheit, und ziehen Sie sie vom Gerät ab.



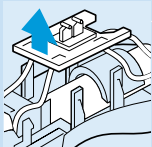
**4** Nehmen Sie die Deckplatte ab.



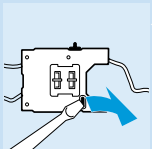
**5** Nehmen Sie den Precision Zoom Lock™ vom Gerät ab, indem Sie ihn in Richtung Schneideeinheit ziehen.



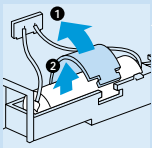
**6** Nehmen Sie den Gerätedeckel ab ...



**7** und ziehen Sie die Platine heraus.



**8** Stecken Sie einen Schraubendreher in den Spalt auf der Platine, der mit einem Pfeil gekennzeichnet ist. Drücken Sie den Schraubendreher weiter ein, bis ein Teil der Platine abbricht.



**9** Öffnen Sie den Akkuhalter aus Kunststoff, und nehmen Sie den Akku heraus.

Entsorgen Sie den Akku in der oben geschilderten, gesetzlich vorgeschriebenen Weise.

Wenn der Akku entfernt worden ist, darf das Gerät nicht mehr benutzt werden!

Die Telefonnummern des Philips Service Centers finden Sie in der beiliegenden Garantieschrift.

## Important

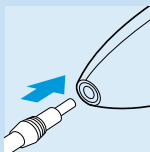


- ▶ Avant de brancher l'appareil, vérifiez que la tension indiquée sur l'appareil correspond bien à la tension de votre secteur.
- ▶ Evitez le contact de l'appareil avec de l'eau.
- ▶ Chargez et rangez l'appareil à une température située entre 15° et 35°.
- ▶ Protégez les instructions vidéo contre la poussière, l'humidité, les températures très élevées ou très basses et les champs magnétiques (télévisions ou haut-parleurs).
- ▶ N'ouvrez pas le rabat protecteur de la cassette vidéo et ne touchez pas la bande magnétique.
- ▶ Si vous conservez la cassette vidéo dans un endroit froid, ne l'utilisez pas tant qu'elle n'est pas à température ambiante.
- ▶ Insérez la cassette vidéo avec la plaquette vers le haut.

## Charge

Chargez l'appareil complètement avant de l'utiliser pour la première fois.

L'appareil doit être arrêté pendant que vous le chargez.



- 1 Insérez le connecteur dans l'appareil.



**2** Insérez la fiche dans la prise de courant.

- ▶ *Le voyant s'allume pour indiquer que l'appareil se charge.*

La période de charge est de 12 heures environ.

Ne chargez pas l'appareil plus de 24 heures.

Un appareil rechargé entièrement offre une autonomie de 50 minutes environ.

## Utilisation sur le secteur

**► Pour tailler avec la tondeuse branchée sur le secteur :**

Arrêtez la tondeuse, mettez la fiche dans la prise et attendez quelques secondes avant de la mettre en marche. Si les accumulateurs sont complètement déchargés : attendez quelques minutes avant de mettre l'appareil en marche.

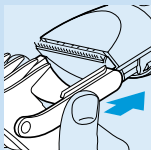
L'appareil ne doit pas fonctionner branché sur le secteur quand les accumulateurs sont complètement chargés.

## Préparation à l'emploi

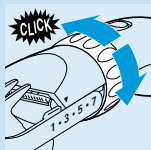
- Consultez aussi la brochure "Conseils et Coiffures" et les instructions vidéo.

**Taille avec guide de coupe:**

Choisissez le guide de coupe petit ou grand, en fonction de la longueur de coupe désirée (voir table).



- 1** Faites glisser le support du peigne dans les rainures de l'appareil jusqu'à ce que vous entendiez un clic.



- 2** Tournez le zoom de réglage de taille sur la position désirée (voir table).

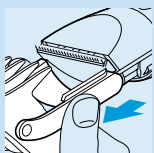
- 3** Mettez l'appareil en marche.

Si des cheveux se sont accumulés dans le peigne, retirez le guide de coupe et enlevez les cheveux en secouant et/ou soufflant.

## Réglages de hauteur de coupe

Petit sabot		Grand sabot	
position	hauteur de coupe	position	hauteur de coupe
1	4 mm	8	24 mm
2	7 mm	9	27 mm
3	10 mm	10	30 mm
4	13 mm	11	33 mm
5	16 mm	12	35 mm
6	19 mm	13	38 mm
7	21 mm	14	40 mm

## Taille sans guide de coupe (ou sabot)

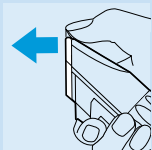


- 1 Retirez le guide de coupe de l'appareil.

Nettoyez et rechargez l'appareil après chaque utilisation.

## Nettoyage

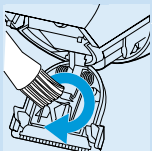
N'utilisez pas d'abrasifs, de tampons à recurer ni de liquides tels que de l'essence ou de l'acétone pour nettoyer l'appareil.



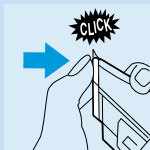
- 1 Assurez-vous que l'appareil est arrêté et débranché avant de commencer à le nettoyer.

- 2 Retirez le guide de coupe.

- 3 Ouvrez l'unité de rasage.



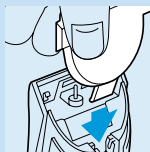
- 4 Nettoyez l'unité de rasage et l'intérieur de l'appareil avec la brosse fournie.



- 5 Fermez l'unité de rasage. Poussez l'unité de rasage jusqu'à ce que vous entendiez un clic.

## Remplacement

Si l'unité de rasage est usée ou endommagée, elle ne doit être remplacée que par une unité de rasage Philips d'origine.



- 1 Retirez l'unité de rasage usée.
- 2 Placez les deux bras de la nouvelle unité de rasage dans les rainures et repoussez l'unité dans l'appareil.

## L'environnement

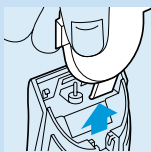
Les accumulateurs rechargeables incorporés contiennent des substances qui peuvent polluer l'environnement.

Retirez les accumulateurs quand vous vous débarrassez de l'appareil.

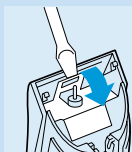
Ne jetez pas les accumulateurs dans les ordures ménagères mais dans un endroit assigné à cet effet.

Vous pouvez également déposer votre appareil auprès d'un Centre Service Agréé Philips, où l'on

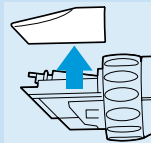
se chargera avec plaisir d'enlever la batterie, et de la jeter dans un lieu assigné à cet effet.



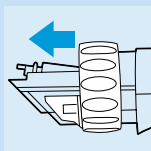
**1** Débranchez l'appareil et laissez l'appareil en marche jusqu'à l'arrêt complet du moteur.



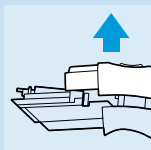
**2** Ouvrez et retirez l'unité de rasage.



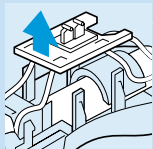
**4** Retirez la plaque de protection.



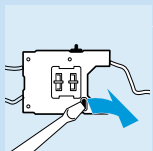
**5** Retirez le zoom de réglage en le poussant dans la direction de l'unité de rasage.



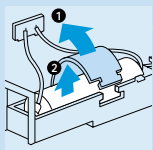
**6** Enlevez le capot de protection.



**7** Otez le circuit imprimé.



**8** Insérez un tournevis dans la petite fente du circuit imprimé marquée d'une flèche. Poussez le tournevis en bas jusqu'à ce qu'une partie du circuit imprimé se casse.



**9** Ouvrez le support, en plastique, des accumulateurs et ôtez-les.

Débarrassez-vous des accumulateurs et des autres pièces dans le respect de l'environnement.

Ne branchez jamais l'appareil sur le secteur après l'avoir ouvert!

Le numéro de téléphone du Service Consommateur Philips figure dans le dépliant de garantie internationale.

## Belangrijk

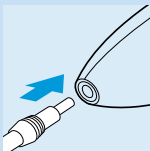


- ▶ Controleer, voordat u het apparaat aansluit, of het voltage dat op het apparaat is vermeld overeenkomt met de netspanning in uw woning.
- ▶ Voorkom dat het apparaat nat wordt.
- ▶ Laad en bewaar het apparaat bij een temperatuur tussen 15°C and 35°C.
- ▶ Bescherm de instructievideo tegen stof, vocht, te hoge of te lage temperaturen en magnetische velden. (bijv. televisietoestellen of luidsprekers).
- ▶ Open nooit de beschermklep van de videocassette en raak nooit de band aan.
- ▶ Wanneer u de video in een koude omgeving bewaart, wacht dan met gebruik totdat de cassette op kamertemperatuur is.
- ▶ Plaats de videocassette in de recorder met het doorkijkvenster naar boven.

## Opladen

Laad het apparaat volledig op voordat u het voor de eerste keer gaat gebruiken.

Zorg ervoor dat het apparaat uitgeschakeld is tijdens het laden.



- 1** Steek het stekkertje in het apparaat.

- 2** Steek de stekker in het stopcontact.  
 ▶ *Het controlelampje gaat branden om aan te geven dat het apparaat zich oplaadt.*  
 Volledig opladen duurt ongeveer 12 uur.  
Laad het apparaat niet langer dan 24 uur.

Een volledig opgeladen apparaat heeft een snoerloze kniptijd tot 50 minuten.

## Knippen via netspanning

- Knippen met de haarknipper als deze aangesloten is op netspanning:  
 Schakel de haarknipper uit, steek de stekker in het stopcontact en wacht een paar minuten voordat u het apparaat inschakelt. Indien de accu volledig leeg is: wacht enkele minuten voordat u het apparaat inschakelt.  
Gebruik het apparaat nooit via de netspanning wanneer de accu volledig is opgeladen.

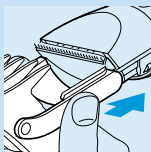
## Vorbereitung

- Zie ook de beschrijving 'Modelleren en stylen' en de instructievideo.

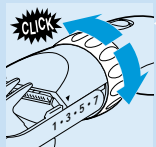
### Knippen met de opzetkam

Kies de kleine of grote opzetkam, afhankelijk van de gewenste haarlengte (zie tabel).

- 1** Laat de kamhouder in de sleufjes van het apparaat glijden totdat u een klik hoort.







**2** Draai de Precision Zoom Lock™ om de juiste snijlengte in te stellen.

**3** Schakel het apparaat in.

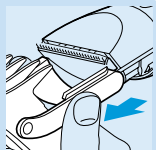
Wanneer zich in de kam veel haar ophoopt: verwijder de opzetkam en blaas en/of schud het haar uit de kam.

## Snijlengte standen

Kleine kam		Grote kam	
stand	haarlengte	stand	haarlengte
1	4 mm	8	24 mm
2	7 mm	9	27 mm
3	10 mm	10	30 mm
4	13 mm	11	33 mm
5	16 mm	12	35 mm
6	19 mm	13	38 mm
7	21 mm	14	40 mm

## Knippen zonder opzetkam.

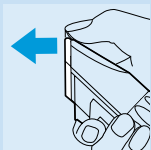
**1** Verwijder de opzetkam door deze van het apparaat te trekken.



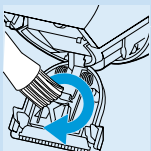
Maak na elk gebruik het apparaat schoon en laad het opnieuw op.

## Schoonmaken

Gebruik voor het reinigen geen agressieve schoonmaakmiddelen, schuurmiddelen of vloeistoffen als alcohol, benzine of aceton.

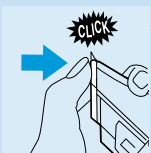


- 1 Voordat u het apparaat schoonmaakt: schakel het apparaat uit en neem de stekker uit het stopcontact.



- 2 Verwijder de opzetkam.

- 3 Open het messenblok.



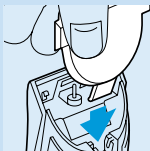
- 4 Maak het messenblok en de binnenkant van het apparaat met bijbehorende borstel schoon.

- 5 Sluit het messenblok. Duw het messenblok totdat u een klik hoort.

## Vervanging

Vervang een versleten of beschadigd messenblok alleen door een origineel Philips messenblok.

- 1 Vervang het oude messenblok.



- Plaats de twee handvatten van het nieuwe messenblok in de sleufjes en duw het blok terug op het apparaat.

## Omgeving

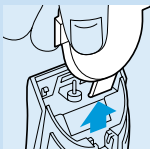
De ingebouwde oplaadbare accu bevat stoffen die het milieu kunnen vervuilen.

Verwijder de accu als u het apparaat afdankt.



Gooi de accu niet bij het normale huisvuil, maar lever deze apart in op een door de overheid daar toe aangewezen plaats.

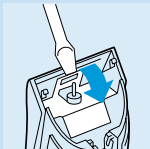
U kan het apparaat ook naar een Philips Service Centrum brengen. Daar wordt de accu milieuvriendelijk verwerkt.

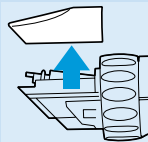


- Haal de stekker uit het stopcontact en laat het apparaat lopen totdat de motor stopt.

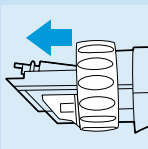
- Open en verwijder het messenblok.

- Verwijder de metalen schaar met behulp van een schroevendraaier.

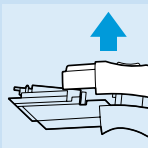




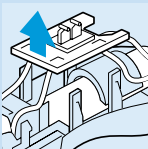
**4** Verwijder de het beschermkapje.



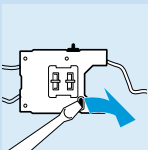
**5** Verwijder de Precision Zoom Lock™ door het in de richting van het messenblok te trekken.



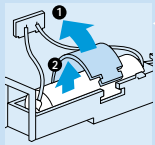
**6** Verwijder het bovenste deel van het apparaat.



**7** Trek de printplaat eruit.



**8** Steek een schroevendraaier in de smalle gleuf van de printplaat, aangeduid met een pijl. Druk de schroevendraaier naar beneden totdat een deel van de printplaat afbreekt.



- 9** Open de plastic accuhouder en neem de herlaadbare accu uit.

Verwijder de accu en andere delen op een milieuvriendelijke manier.

Sluit het apparaat niet meer aan op netspanning nadat de accu is verwijderd.

Kijk voor nummers van de Philips Helpdesk op het Worldwide Garantie vouwblad.

## Importante

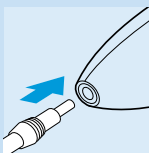


- ▶ Antes de enchufar el aparato, compruebe que el voltaje indicado en la clavija de red se corresponde con el de su hogar.
- ▶ Asegúrese de que el aparato no se moje.
- ▶ Cargue y guarde el aparato a una temperatura entre 15 y 35 °C.
- ▶ Proteja el vídeo de instrucciones del polvo, la humedad, de temperaturas extremas y campos magnéticos (por ejemplo, de televisores o altavoces).
- ▶ No abra la pestaña de protección del videocassette y no toque la cinta.
- ▶ Si el vídeo está guardado en un ambiente frío, no lo use hasta que haya alcanzado la temperatura de la habitación.
- ▶ Inserte el videocassette con la ventana mirando hacia arriba.

## Carga

Cargue completamente el aparato antes de usarlo por primera vez.

Asegúrese de que el aparato esté en la posición "apagado" mientras se carga.



- 1** Enchufe la clavija correspondiente al aparato.

**2** Enchufe la clavija correspondiente a la red.

- *La lámpara piloto se encenderá para indicar que el aparato está cargándose.*

La carga completa de la batería tardará unas 12 horas.

No cargue la batería durante más de 24 horas.

Un aparato completamente cargado proporcionará un tiempo de corte sin cable de hasta 50 minutos.

## **Corte con el aparato enchufado a la red**

**► Para utilizar el cortapelo enchufado a la red:**

Ponga el cortapelo en la posición "apagado", enchúfelo a la red y espere unos segundos antes de ponerlo en marcha. Si la batería está completamente descargada, espere unos minutos antes de poner el aparato en marcha.

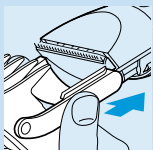
No utilice el aparato enchufado a la red cuando la batería esté completamente cargada.

## **Preparación para el corte de pelo**

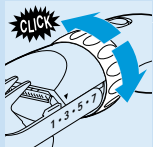
- Vea también el folleto "Modelling and styling" y el vídeo de instrucciones.

## **Corte con el accesorio-peine**

Elija el accesorio adecuado (peine pequeño o peine grande) dependiendo de la longitud de pelo deseada.



- 1 Deslice el soporte del peine en las ranuras de guía del aparato hasta oír un "click".



- 2 Gire el Precision Zoom Lock™ a la posición de la deseada longitud del cabello (Vea la tabla).

- 3 Ponga en marcha el aparato.

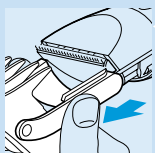
Si se ha acumulado mucho pelo en el peine, quite el accesorio-peine y elimine el pelo soplando o sacudiéndolo.

### Posiciones de longitud de corte

Peine pequeño		Peine grande	
Posición	Longitud de pelo	Posición	Longitud de pelo
1	4 mm	8	24 mm
2	7 mm	9	27 mm
3	10 mm	10	30 mm
4	13 mm	11	33 mm
5	16 mm	12	35 mm
6	19 mm	13	38 mm
7	21 mm	14	40 mm



## Corte sin el accesorio-peine

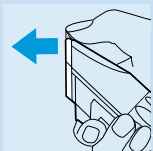


- 1** Tire del accesorio-peine para quitarlo del aparato.

Limpie y recargue el aparato después de cada uso.

## Limpeza

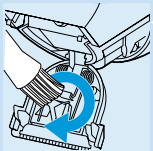
No use abrasivos ni líquidos tales como alcohol gasolina o acetona, para limpiar el aparato.



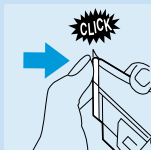
- 1** Antes de empezar a limpiarlo, asegúrese de que el aparato esté apagado y desenchufado de la red.

- 2** Quite el accesorio-peine.

- 3** Abra la unidad de corte.



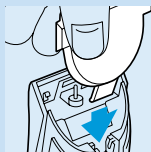
- 4** Limpie la unidad de corte y el interior del aparato con el cepillo que se suministra.



- 5 Cierre la unidad de corte. Presione la unidad de corte hasta que oiga un "click".

## Sustitución

Una unidad de corte gastada o deteriorada sólo debe ser sustituida por una unidad de corte original de Philips.



- 1 Quite la vieja unidad de corte.
- 2 Coloque los dos salientes de la nueva unidad de corte en las ranuras de guía y presione la unidad en el aparato.

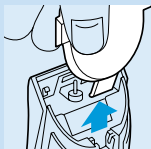
## Medio ambiente

La batería recargable incorporada contiene sustancias que pueden polucionar el medio ambiente.

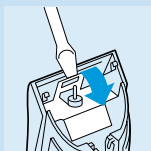
Quite la batería recargable cuando vaya a deshacerse del aparato.

No tire la batería junto con la basura normal del hogar. Llévela a un lugar de recogida oficial.

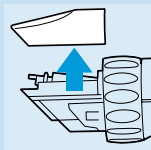
También puede llevar el aparato a un Servicio de Asistencia Técnica de Philips, donde le ayudarán a desmontar la batería y desecharla de un modo seguro para el medio ambiente.



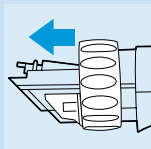
**1** Desenchufe el aparato de la red y deje que funcione hasta que el motor se pare.



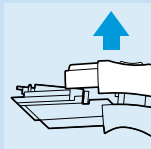
**3** Utilizando un destornillador, quite la brida metálica.



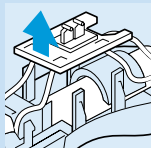
**4** Quite la cubierta.



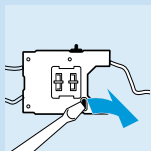
**5** Quite el Precision Zoom Lock™ estirándolo en la dirección de la unidad de corte.



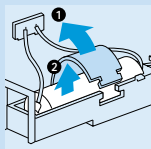
**6** Quite la cubierta.



**7** Saque el circuito impreso.



**8** Inserte un destornillador en la pequeña ranura marcada con una flecha en el circuito impreso. Presione con el destornillador hacia abajo hasta que un trozo del circuito impreso se rompa.



**9** Abra el soporte plástico de la batería y saque la batería recargable.

Deshágase de la batería y de los otros componentes de un modo seguro para el medio ambiente.

¡Después de que haya sido abierto, no vuelva a enchufar el aparato a la red !

Los números de teléfono del Dpto. de Atención al Consumidor de Philips puede verlos en el folleto de Garantía Mundial.

## Importante

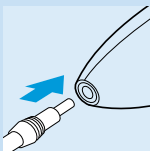


- ▶ Prima di collegare l'apparecchio, controllate che la tensione riportata sulla spina corrisponda a quella della rete locale.
- ▶ Fate in modo che l'apparecchio non si bagni.
- ▶ Caricate e riponete l'apparecchio ad una temperatura compresa fra 15 e 35 °C
- ▶ Proteggete il video contenente le istruzioni contro polvere, umidità, temperature troppo alte o troppo basse e campi magnetici (es. televisore o altoparlanti).
- ▶ Non aprite la linguetta protettiva della videocassetta e non toccate il nastro.
- ▶ Nel caso il video venga conservato in un ambiente freddo, non usatelo fino a quando non avrà raggiunto la temperatura ambiente.
- ▶ Inserite la videocassetta con la finestrella rivolta verso l'alto.

## Come caricare l'apparecchio

Caricate completamente l'apparecchio prima di usarlo per la prima volta.

Controllate che l'apparecchio sia spento durante l'operazione di carica.



- 1** Inserite lo spinotto nell'apparecchio.

**2** Inserite la spina nella presa di corrente.

- ▶ *Si accenderà la spia per indicare che l'apparecchio è sotto carica.*

Per caricare completamente la batteria ci vorranno circa 12 ore.

Non caricate l'apparecchio per più di 24 ore.

Un apparecchio completamente carico ha un'autonomia di taglio di max. 50 minuti.

## **Come tagliare i capelli con l'apparecchio collegato alla presa di corrente:**

- ▶ Per tagliare i capelli lasciando l'apparecchio collegato alla presa di corrente:

Spegnete il regolacapelli, collegatelo alla presa di corrente e aspettate alcuni secondi prima di accenderlo. Nel caso la batteria sia completamente scarica, aspettate alcuni minuti prima di accendere l'apparecchio.

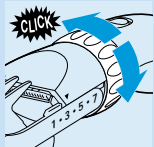
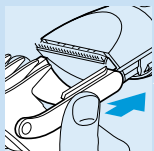
Non mettete in funzione l'apparecchio con la spina inserita quando la batteria è completamente carica.

## **Come prepararsi per il taglio dei capelli**

- ▶ Vedere anche l'opuscolo "Modelling and styling" e il video contenente le istruzioni.

## Come tagliare i capelli con l'accessorio pettine

Selezionate il pettine piccolo o quello grande, in base alla lunghezza desiderata (vedere tabella).



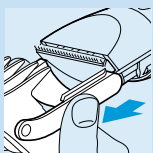
- 1** Infilate il portapettine nelle scanalature dell'apparecchio fino a quando sentirete un "click".
- 2** Ruotate il Precision Zoom Lock™ fino ad ottenere la lunghezza dei capelli desiderata (vedere la tabella).
- 3** Accendete l'apparecchio.

Se si sono accumulati troppi capelli nel pettine, staccate quest'ultimo e togliete i capelli soffiando e/o scuotendo leggermente.

## Impostazioni lunghezze di taglio

Pettine piccolo		Pettine grande	
Impostazione	lunghezza capelli	Impostazione	lunghezza capelli
1	4 mm	8	24 mm
2	7 mm	9	27 mm
3	10 mm	10	30 mm
4	13 mm	11	33 mm
5	16 mm	12	35 mm
6	19 mm	13	38 mm
7	21 mm	14	40 mm

## Come tagliare i capelli senza il pettine

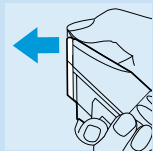


- 1 Rimuovete il pettine tirandolo dall'apparecchio.

Pulite e ricaricate l'apparecchio ogni volta che lo usate.

## Pulizia

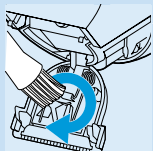
Non usate detergenti abrasivi, spugnette o liquidi come alcool, benzina o acetone per pulire l'apparecchio.



- 1 Controllate che l'apparecchio sia spento e scollegato dalla presa di corrente prima di procedere alla pulizia.

- 2 Rimuovete il pettine.

- 3 Aprite il blocco coltelli.



- 4 Pulite il blocco coltelli e la parte interna dell'apparecchio con l'apposito spazzolino.

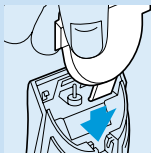


- 5 Chiudete il blocco coltelli. Premete il blocco coltelli fino a quando sentirete un "click".



## Sostituzione

Il blocco coltelli danneggiato o usurato dovrà essere sostituito con un pezzo originale Philips.



- 1** Togliete il vecchio blocco coltelli.
- 2** Infilate le due linguette del nuovo blocco coltelli nelle apposite fessure e inserite il blocco sull'apparecchio.

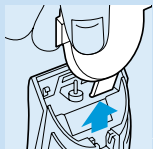
## Ambiente

La batteria ricaricabile incorporata contiene sostanze che potrebbero inquinare l'ambiente.

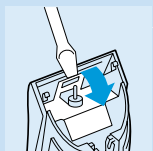
Quando dovrete gettare l'apparecchio, ricordate di togliere la batteria ricaricabile.

Non gettate la batteria insieme ai normali rifiuti domestici, ma portatela presso un centro di raccolta differenziata.

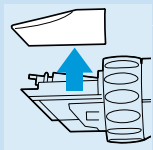
Se volete, potete anche portare l'apparecchio presso un Centro d'Assistenza Philips: il personale sarà lieto di togliere la batteria e di gettarla conformemente alle norme vigenti.



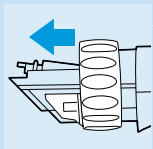
**1** Scollegate l'apparecchio dalla presa di corrente e lasciate funzionare l'apparecchio fino a quando il motore non si ferma.



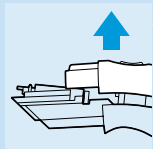
**2** Aprite e togliete il blocco coltelli.



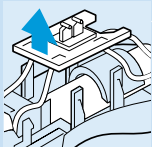
**4** Togliete la piastra del coperchio.



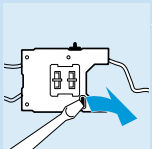
**5** Togliete il Precision Zoom Lock™ tirandolo verso il blocco coltelli.



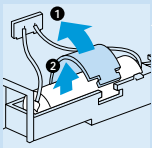
**6** Togliete il coperchio.



**7** Estraiete il circuito stampato.



**8** Inserite la punta di un cacciavite nella piccola fessura del circuito stampato contrassegnato da una freccia. Premete il cacciavite verso il basso fino a rompere il circuito stampato.



**9** Aprite il porta batteria in plastica e togliete la batteria ricaricabile.

Gettate la batteria e gli altri componenti conformemente alle norme in vigore in materia di smaltimento rifiuti.

Non collegate l'apparecchio alla presa di corrente dopo averlo aperto!

Per conoscere il Numero Verde Philips, consultare l'opuscolo con la Garanzia.

## Importante

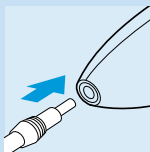


- Antes de ligar, verifique se a voltagem indicada na ficha corresponde à corrente eléctrica da sua casa.
- O aparador não deve entrar em contacto com água.
- Ponha em carga e guarde o aparador numa temperatura entre 15° y 35°.
- Proteja o video de demonstração de poeiras, humidade, temperaturas demasiado elevadas ou baixas e campos magnéticos (como aparelhos de televisão ou altifalantes).
- Não abra a tampa de protecção da cassete de video e não toque na fita.
- Se o video estiver guardado num ambiente frio, deixe-o atingir a temperatura ambiente antes de o utilizar.
- Introduza a cassete com o lado da janela virado para cima.

## Carga

Ponha a máquina a carregar completamente antes da primeira utilização.

Enquanto estiver em carga, o aparador deve estar desligado.



- 1** Introduza a ficha de ligação no aparador.

**2** Ligue a ficha eléctrica à tomada de rede.

- ▶ *A lâmpada piloto acende-se para indicar que a máquina está em carga.*

A carga total da bateria demorará cerca de 12 horas.

Não deixe em carga por mais de 24 horas.

Com carga total, o aparador terá uma autonomia para até 50 minutos.

## Funcionamento com fio

▶ **Para utilizar o aparador ligado à corrente:**

Desligue o aparador, ligue-o à corrente e aguarde alguns segundos antes de voltar a ligá-lo. Se a bateria estiver completamente vazia: espere alguns minutos antes de ligar a máquina.

Se o aparador estiver com carga total, não o utilize ligado à corrente.

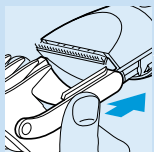
## Preparação do aparador

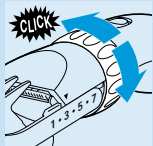
- ▶ Ver folheto 'Modelling and styling' e video de demonstração.

### Aparar com o pente acessório

Selecione o pente pequeno ou o maior, dependendo do comprimento de cabelo desejado (ver tabela).

- 1** Empurre o suporte do pente até o encaixar nas ranhuras da máquina e ouvir um clique.





**2** Coloque o Precision Zoom Lock™ na posição de comprimento desejada (ver tabela).

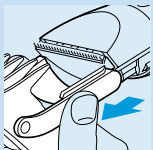
**3** Ligue o aparador.

Se houver muito cabelo acumulado no pente, retire o acessório e sopre e/ou sacuda os cabelos do pente.

### Posições de ajuste do comprimento.

Pente pequeno		Pente grande	
Posição	comp. do cabelo	posição	comp. do cabelo
1	4 mm	8	24 mm
2	7 mm	9	27 mm
3	10 mm	10	30 mm
4	13 mm	11	33 mm
5	16 mm	12	35 mm
6	19 mm	13	38 mm
7	21 mm	14	40 mm

### Aparar sem o pente acessório

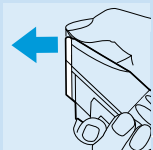


**1** Puxe o pente para fora do aparador e retire-o.

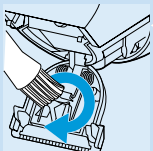
Limpe o aparador e ponha-o a carregar após cada utilização.

## Limpeza

Não utilize produtos de limpeza abrasivos, desengordurantes ou líquidos como álcool, petróleo ou acetona na limpeza do aparador.



- 1** Antes de limpar, desligue o aparador e retire a ficha da corrente.



- 2** Retire o pente acessório.

- 3** Abra a unidade de corte.

- 4** Limpe a unidade de corte e o interior da máquina com a escovinha fornecida.

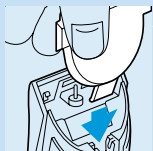


- 5** Feche a unidade de corte. Empurre a unidade de corte até ouvir um clique.

## Substituição

Uma unidade de corte gasta ou estragada só deverá ser substituída por uma peça Philips de origem.

- 1** Retire a unidade de corte velha.



- 2 Coloque os dois apoios da unidade de corte nova nas ranhuras-guia e empurre-a até encaixar no aparador.

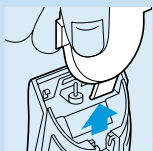
## Meio ambiente

A bateria recarregável incorporada contém substâncias susceptíveis de poluírem o ambiente.

Quando se desfizer do aparador, retire-lhe a bateria recarregável.

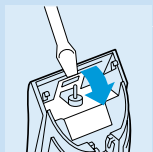
Não deite a bateria para o seu lixo doméstico normal. Coloque-a nos Ecopontos destinados a esse tipo de desperdícios.

Se quiser, também poderá levar a máquina a um Centro de Serviço Philips, cujo pessoal está habilitado a retirar a bateria e desfazer-se dela de forma a proteger o meio ambiente.



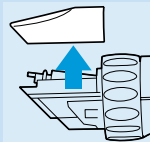
- 1 Desligue a máquina da corrente e deixe-a a trabalhar até o motor parar.

- 2 Abra e retire a unidade de corte.

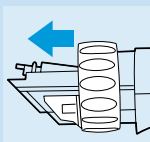


- 3 Retire a mola metálica com uma chave de parafusos.

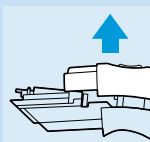




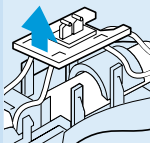
**4** Retire a placa de cobertura.



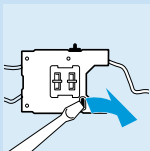
**5** Retire o Precision Zoom Lock™ puxando-o na direcção da unidade de corte.



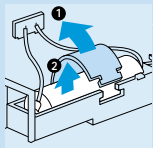
**6** Retire a cobertura.



**7** Puxe o cartão com o circuito impresso para fora.



**8** Introduza a chave de parafusos na pequena ranhura do cartão com o circuito impresso marcada com uma seta. Empurre a chave de parafusos para baixo até quebrar o cartão com o circuito impresso.



- 9** Abra o suporte plástico da bateria e retire a bateria recarregável.

Deite a bateria e os outros componentes nos locais próprios, de forma a proteger o ambiente.

Depois de aberta, não volte a ligar a máquina à corrente!

Para obter informação sobre o número de telefone da Linha de Ajuda Philips, consulte o folheto da Garantia Mundial.

## Önemli

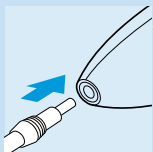


- ▶ Cihazınızı fişe takmadan önce voltajın ülkenizdeki voltajla uygunluğunu kontrol ediniz.
- ▶ Cihazınızın suyla temas etmemesine dikkat ediniz.
- ▶ Cihazı 15° ve 35° dereceleri arasında şarj ediniz ve saklayınız.
- ▶ Kullanma talimatlarının gösterildiği video kaseti tozdan, nemden, çok sıcak veya çok soğuk mekanlardan, televizyon veya hoparlör gibi manyetik alanlardan uzak tutunuz.
- ▶ Video kasetin koruyucu kapağını açarak video filmi ellemeyiniz.
- ▶ Eğer video kaset çok soğuk bir ortamda saklanıyorsa, kullanmadan önce normal oda sıcaklığına ulaşmasını bekleyiniz.
- ▶ Video kasetinin penceresi üste gelecek şekilde yerleştiriniz.

## Kordonsuz Kullanım İçin Şarj Pillerini Şarj Etme

İlk kullanımdan önce cihazınızı tamamen şarj ediniz.

Cihazı şarj ederken, cihazın kapalı olduğundan emin olunuz.



**1** Cihazın fişini şarj aletine takınız.

**2** Şarj aletinin fişini prize takınız.

► *Cihazın şarj olduğunu gösteren pilot ışık yanmaya başlayacaktır.*

Pillerin tamamen şarj olması yaklaşık 12 saat sürmektedir.

Cihazı 24 saatten uzun bir süre şarj etmeyiniz.

Cihazınızın tamamen şarj olması halinde kordonsuz kullanımı ortalama 50 dakikadır.

## Kordonlu saç kesme

► **Cihaz elektriğe bağlı olarak saç kesme işlemi:**

Saç kesme makinasını kapatarak, fişi prize takınız.

Tekrar çalıştırmadan önce birkaç saniye bekleyiniz.

Eğer piller tamamı ile boşalmışsa, cihazı

çalıştırmadan önce birkaç dakika bekleyiniz.

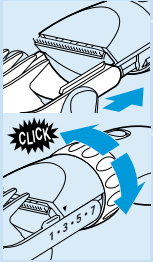
Şarj piliniz tamamen doluyken cihazınızı elektrikle kullanmamanız tavsiye edilir.

## Saç Kesime Hazırlamak

► **Model ve stil verme kitapçığına ve kullanma talimatlarının gösterildiği video kasede bakınız.**

## Tarak aparatı ile saç kesme

Saç keseceğiniz uzunluğa göre küçük veya büyük tarak aparatını seçiniz. ( tabloya bakınız.)



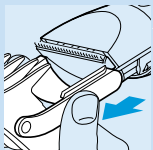
- 1** Tarak aparatının kollarını cihazın yan taraflarındaki oyuklara doğru klik sesi duyuncaya kadar kaydırınız.
- 2** Kesim boyu ayar düğmesini <sup>TM</sup> istediğiniz saç uzunluğundan birine gelinceye kadar çeviriniz.(Tabloya bakınız.)
- 3** Cihazı çalıştırınız.

Cihazın tarak aparatında saç birikmiş ise, tarak aparatını cihazdan çıkarıp hafifçe sallayarak veya üfleyerek üstünde toplanan kesik saçları temizleyiniz.

## Saç uzunluğu ayarları

Küçük tarak		Geniş Tarak	
Ayar	Saç uzunluğu	Ayar	Saç Uzunluğu
1	4 mm	8	24 mm
2	7 mm	9	27 mm
3	10 mm	10	30 mm
4	13 mm	11	33 mm
5	16 mm	12	35 mm
6	19 mm	13	38 mm
7	21 mm	14	40 mm

## Tarak aparatı olmadan saç kesme

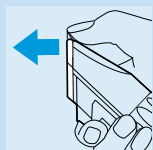


- 1 Tarak aparatını çekerek cihazdan ayırınız.

Cihazı her kullanımdan sonra şarj ediniz ve temizleyiniz.

## Temizlik

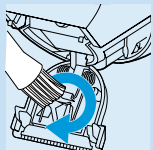
Cihazın temizliğinde alkol, aseton, benzin gibi temizlik maddeleri kullanmayınız.



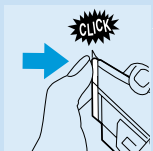
- 1 Cihazınızı temizlemeden önce, cihazı kapatarak fişini prizden çekiniz.

- 2 Tarak aparatını çıkarınız.

- 3 Kesici üniteyi açınız.



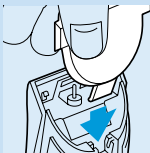
- 4 Kesme ünitesini ve cihazın içini cihaz ile birlikte verilen fırçanızı kullanarak temizleyiniz.



- 5 Kesici üniteyi kapatınız.

- 6 Kesici üniteyi klik sesi duyana kadar itiniz.

## Değiştirme



Yıpranmış veya hasar görmüş kesme ünitesini sadece orijinal Philips yedek kesme ünitesiyle değiştiriniz.

- 1** Eski kesici üniteyi yerinden çıkarınız.
- 2** Kesme ünitesini her iki kenar da yerine oturana kadar itiniz.

## Çevre

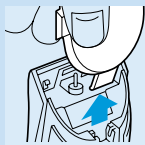
İçerdikleri maddeler dolayısıyla, şarj pilleri çevreyi kirletebilirler.

Cihazı çöpe atarken pillerini cihazdan ayırınız.

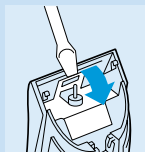
Pillerin ömrü dolduğunda özel bir çöp toplama alanına atın. Normal ev çöpünüzün içerisine atmayınız.

Cihazınızı bitmiş pilleri değiştirmek üzere bir Yetkili Philips servisine götürebilirsiniz. Bu sayede piller çevreye zarar vermeden yok edilecektir.

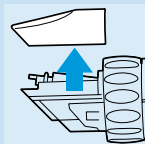
- 1** Cihazın fişini prizden çekerek, cihazın motoru duruncaya kadar çalıştırınız.



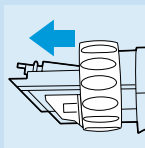
**2** Kesme ünitesini açarak çıkartınız.



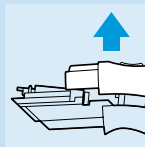
**3** Bir tornavida yardımıyla vidayı ve metal tutucuyu çıkarınız.



**4** Tip plakasını çıkarınız.

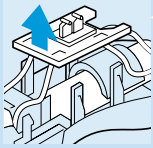


**5** Kesim boyu ayar düğmesini™ kesici ünite yönünde çevirerek çıkartınız.

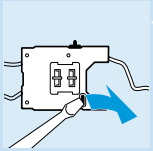


**6** Kapağı çıkartınız.

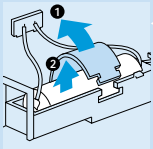




- 7** Devrelerin bulunduğu bölüm kutusunu dışarıya doğru çekiniz.



- 8** Tornavidayı devre bilgilerinin yer aldığı, okla gösterilen küçük boşluğa sokunuz. Tornavidayı devrelerin bulunduğu kutuyu açana kadar bastırınız.



- 9** Plastik pil kutusunu açarak, şarj pillerini dışarı çıkartınız.

Pilleri ve diğer devre elemanlarını çevreye zarar vermeyecek şekilde imha ediniz.

Pil kutusunu açtıktan sonra kesinlikle fişi prize takmayınız.

Philips Tüketici danışma hattının telefonlarını Garanti belgesinin içinden bulabilirsiniz. Philips Tüketici Danışma : 0800 261 33 02

## Σημαντικό

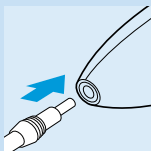


- ▶ Πριν συνδέσετε τη συσκευή στο ρεύμα, ελέγξτε εάν η τάση που αναγράφεται στο φινις αντιστοιχεί με την τάση του οικιακού σας δικτύου.
- ▶ Προφυλάξτε τη συσκευή από το νερό.
- ▶ Φορτίστε και φυλάξτε τη συσκευή σε θερμοκρασία μεταξύ 15° και 35°.
- ▶ Προστατέψτε την κασέτα των οδηγιών χρήσης από τη σκόνη, την υγρασία, από πολύ υψηλές ή χαμηλές θερμοκρασίες και από τα μαγνητικά πεδία (π.χ σετ τηλεοράσεων ή ηχεία).
- ▶ Μην ανοίγετε το προστατευτικό περίβλημα της βιντεοκασέτας και μην αγγίζετε την κασέτα.
- ▶ Εάν έχετε φυλάξει την κασέτα σε ένα ψυχρό περιβάλλον, μην τη χρησιμοποιήσετε μέχρι να φτάσει τη θερμοκρασία δωματίου.
- ▶ Βάλτε τη βιντεοκασέτα στο βίντεο με το παραθυράκι να βλέπει προς τα επάνω.

## Φόρτιση

Φορτίστε πλήρως τη συσκευή πριν τη χρησιμοποιήσετε για πρώτη φορά.

Βεβαιωθείτε ότι έχετε σβήσει τη συσκευή ενώ τη φορτίζετε.



**1** Βάλτε το βύσμα στη συσκευή.

**2** Βάλτε το φισ στην πρίζα.

► Το ενδεικτικό λαμπάκι θα ανάψει για να σας δείξει ότι η συσκευή φορτίζεται.

Θα χρειαστεί περίπου 12 ώρες για να φορτίσετε πλήρως την μπαταρία.

Μη φορτίζετε τη συσκευή περισσότερες 24 ώρες.

Μία πλήρως φορτισμένη συσκευή έχει χρόνο κουρέματος χωρίς να είναι συνδεδεμένη στο ρεύμα μέχρι 50 λεπτά.

## Λειτουργία συσκευής με ρεύμα

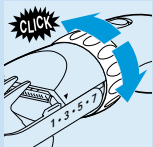
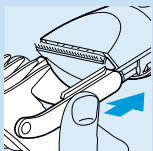
► Για να κουρέψετε έχοντας την κουρευτική συνδεδεμένη στο ρεύμα:

Σβήστε την κουρευτική, συνδέστε τη στο ρεύμα και περιμένετε λίγα δευτερόλεπτα πριν την ανάψετε. Εάν η μπαταρία είναι εντελώς άδεια: περιμένετε λίγα λεπτά πριν ανάψετε τη συσκευή.

Μη λειτουργήσετε τη συσκευή από το ρεύμα όταν η μπαταρία είναι πλήρως φορτισμένη.

## Προετοιμασία για κούρεμα

► Δείτε επίσης το φυλλάδιο "Modelling and styling" και την κασέτα των οδηγιών χρήσεως.



## Κούρεμα με το εξάρτημα της χτένας:

Επιλέξτε το μικρό ή το μεγάλο εξάρτημα της χτένας, ανάλογα με το μήκος των μαλλιών που θέλετε (δείτε τον πίνακα).

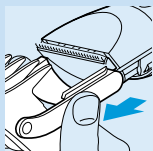
- 1** Σύρετε την υποδοχή της χτένας μέσα στις εγκοπές της συσκευής μέχρι να ακούσετε ένα κλικ.
- 2** Γυρίστε το Precision Zoom Lock™ στη ρύθμιση του μήκους μαλλιά που θέλετε (δείτε τον πίνακα).
- 3** Ανάψτε τη συσκευή.

Εάν έχουν συγκεντρωθεί αρκετές τρίχες στη χτένα, αφαιρέστε το εξάρτημα της χτένας και φυσήξτε ή και κουνήστε την ώστε να φύγουν οι τρίχες.

## Ρυθμίσεις μήκους κοπής

Μικρή χτένα		Μεγάλη χτένα	
ρύθμιση	μήκος μαλλιών	ρύθμιση	μήκος μαλλιών
1	4 χιλ.	8	24 χιλ.
2	7 χιλ.	9	27 χιλ.
3	10 χιλ.	10	30 χιλ.
4	13 χιλ.	11	33 χιλ.
5	16 χιλ.	12	35 χιλ.
6	19 χιλ.	13	38 χιλ.
7	21 χιλ.	14	40 χιλ.

## Κούρεμα χωρίς το εξάρτημα της χτένας



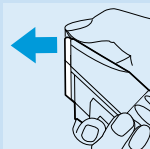
- 1 Αφαιρέστε το εξάρτημα της χτένας τραβώντας το έξω από τη συσκευή.

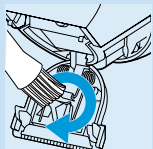
Καθαρίστε και επαναφορτίστε τη συσκευή μετά την κάθε χρήση.

## Καθαρισμός

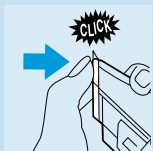
Μη χρησιμοποιείτε σκληρά καθαριστικά συρμάτινα σφουγγαράκια ή υγρό οινόπνευμα, πετρέλαιο ή ασετόν για να καθαρίσετε τη συσκευή.

- 1 Βεβαιωθείτε ότι έχετε σβήσει τη συσκευή και την έχετε αποσυνδέσει από το ρεύμα πριν ξεκινήσετε να την καθαρίσετε.
- 2 Αφαιρέστε το εξάρτημα της χτένας.
- 3 Ανοίξτε τη μονάδα κοπής.





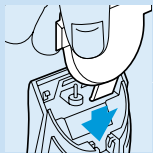
- 4** Καθαρίστε τη μονάδα κοπής και το εσωτερικό της συσκευής με το βουρτσάκι που παρέχεται.



- 5** Κλείστε τη μονάδα κοπής.
- 6** Σπρώξτε τη μονάδα κοπής μέχρι να ακούσετε ένα κλικ.

## Αντικατάσταση

Εάν η μονάδα κοπής έχει φθαρεί ή έχει κάποια βλάβη πρέπει να αντικατασταθεί μόνο με μία γνήσια μονάδα κοπής της Philips.



- 1** Αφαιρέστε την παλιά μονάδα κοπής.
- 2** Βάλτε τις δύο προεξοχές της νέα μονάδας κοπής μέσα στις εγκοπές και σπρώξτε τη μονάδα πίσω στη συσκευή.

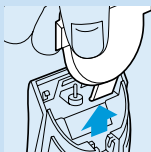
## Περιβάλλον

Η ενσωματωμένη επαναφορτιζόμενη μπαταρία περιέχει ουσίες που μπορεί να μολύνουν το περιβάλλον.

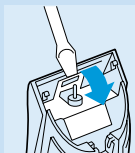
Αφαιρέστε την μπαταρία όταν για οποιοδήποτε λόγο απορρίψετε τη συσκευή.

Μην πετάξετε την μπαταρία μαζί με τα συνηθισμένα οικιακά απορρίματα αλλά παραδώστε την σε ένα επίσημο σημείο συλλογής.

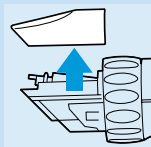
Μπορείτε επίσης να παραδώσετε τη συσκευή σε ένα εξουσιοδοτημένο κατάστημα Philips, όπου το προσωπικό θα σας βοηθήσει πρόθυμα να βγάλετε την μπαταρία και να την απορρίψετε με τρόπο φιλικό προς το περιβάλλον.



- 1** Αποσυνδέστε τη συσκευή από το ρεύμα και αφήστε τη συσκευή να λειτουργήσει μέχρι να σταματήσει το μοτέρ.

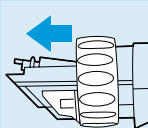


- 2** Ανοίξτε και αφαιρέστε τη μονάδα κοπής.

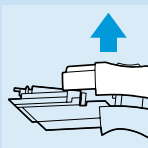


- 3** Βγάλτε το μεταλλικό κλιπ με τη βοήθεια ενός κατσαβιδιού.

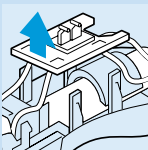
- 4** Αφαιρέστε το κάλυμμα.



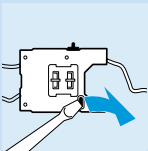
- 5** Βγάλτε το Precision Zoom Lock™ τραβώντας το προς την κατεύθυνση της μονάδας κοπής.



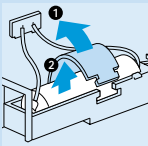
- 6** Αφαιρέστε το κάλυμμα.



- 7** Τραβήξτε το τυπωμένο κύκλωμα.



- 8** Βάλτε ένα κατσαβίδι μέσα στη μικρή εγκοπή του τυπωμένου κυκλώματος που είναι μαρκαρισμένο με ένα βέλος. Σπρώξτε το κατσαβίδι προς τα κάτω μέχρι να σπάσει ένα μέρος του τυπωμένου κυκλώματος.



- 9** Ανοίξτε την πλαστική υποδοχή της μπαταρίας και βγάλτε την επαναφορτιζόμενη μπαταρία.

Απορρίψτε τις μπαταρίες και τα άλλα εξαρτήματα με τρόπο φιλικό προς το περιβάλλον.



Μη συνδέσετε ξανά τη συσκευή στο ρεύμα αφού την έχετε ανοίξει.

Για τους αριθμούς των τηλεφώνων του Γραφείου Καταναλωτών της Philips, δείτε το Διεθνές Φυλλάδιο Εγγύησης.





